



**RETURN BIDS TO:
RETOURNER LES SOUMISSIONS À:**

Bid Receiving
PWGSC
33 City Centre Drive
Suite 480
Mississauga
Ontario
L5B 2N5
Bid Fax: (905) 615-2095

**SOLICITATION AMENDMENT
MODIFICATION DE L'INVITATION**

The referenced document is hereby revised; unless otherwise indicated, all other terms and conditions of the Solicitation remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire, les modalités de l'invitation demeurent les mêmes.

Comments - Commentaires

**Vendor/Firm Name and Address
Raison sociale et adresse du
fournisseur/de l'entrepreneur**

Issuing Office - Bureau de distribution
Public Works and Government Services Canada
Ontario Region
33 City Centre Drive
Suite 480
Mississauga
Ontario
L5B 2N5

Title - Sujet Landscaping and Grass Cutting	
Solicitation No. - N° de l'invitation W7719-135201/A	Amendment No. - N° modif. 002
Client Reference No. - N° de référence du client W7719-135201	Date 2013-05-22
GETS Reference No. - N° de référence de SEAG PW-\$TOR-018-6248	
File No. - N° de dossier TOR-2-35234 (018)	CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME
Solicitation Closes - L'invitation prend fin at - à 02:00 PM on - le 2013-06-03	Time Zone Fuseau horaire Eastern Daylight Saving Time EDT
F.O.B. - F.A.B. Plant-Usine: <input type="checkbox"/> Destination: <input type="checkbox"/> Other-Autre: <input type="checkbox"/>	
Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à: Dhillon, Ambreen	Buyer Id - Id de l'acheteur tor018
Telephone No. - N° de téléphone (905) 615-2466 ()	FAX No. - N° de FAX (905) 615-2060
Destination - of Goods, Services, and Construction: Destination - des biens, services et construction:	

Instructions: See Herein

Instructions: Voir aux présentes

Delivery Required - Livraison exigée	Delivery Offered - Livraison proposée
Vendor/Firm Name and Address Raison sociale et adresse du fournisseur/de l'entrepreneur	
Telephone No. - N° de téléphone Facsimile No. - N° de télécopieur	
Name and title of person authorized to sign on behalf of Vendor/Firm (type or print) Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du fournisseur/ de l'entrepreneur (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)	
Signature	Date

Modification no 001

La présente modification vise à répondre aux questions posées durant la visite des lieux obligatoires, le 15 mai 2013, à RHDCC, à Toronto.

Questions et réponses :

1) Q : Est-ce que l'on doit déneiger l'arrière du bâtiment 54 où y effectuer des travaux d'entretien?

R : Le déneigement de l'arrière du bâtiment 54 n'est pas requis; seule la fourniture de services au printemps, à l'été et à l'automne (y compris le nettoyage, le râtelage et la taille ou l'arrachage des mauvaises herbes) est requise ici.

2) Q : Est-ce que le nettoyage du printemps aura été effectué d'ici le début du contrat?

R : Oui, toutes les activités liées au nettoyage du printemps auront été effectuées.

3) Q : Est-ce qu'il faudra utiliser du sel ou des produits de déglçage?

R : Veuillez consulter la section 3.8.2 de l'annexe A, Énoncé des travaux.

4) Q : Est-ce qu'un plan des lieux pourrait être fourni?

R : Oui, vous pouvez obtenir une copie du plan des lieux en communiquant avec l'autorité contractante.